

ISCRIZIONI SCUOLA PRIMARIA ANNO SCOLASTICO 2017/2018

خبردار: ستمبر 2017 کے سکول میں جانے والے بچوں کے والدین کے نام

Si informano i genitori degli studenti tra i 6 e i 16 anni che intendono iscriversi alla prima classe della scuola Primaria, Secondaria di primo grado o Secondaria di secondo grado è necessario procedere all'iscrizione nel periodo dal **16 gennaio al 6 febbraio 2017**

6 سے لے 16 سال کی عمر کے بچوں کے والدین جو کہ پرائمری، پہلے اور دوسرے گریڈ کے سیکنڈری سکولوں میں اندراج کروانے کی دلچسپی رکھتے ہوں، انہیں ان تاریخوں کے اندر اندراج کروانا لازم ہو گا **16 جنوری سے لے کر 6 فروری 2017 تک**

Modalità di iscrizione alla scuola primaria, secondaria di primo grado e secondaria di secondo grado :
پرائمری، پہلے اور دوسرے گریڈ کے سیکنڈری سکول میں اندراج کروانے کا طریقہ عمل:

Iscrizione online- al sito <http://www.iscrizioni.istruzione.it> ویب سائٹ پر آن لائن اندراج



Trova la tua scuola di stradario sul sito: ویب سائٹ پر رہائش کے قریب سکول تلاش کریں۔

Nel caso di iscrizione alle altre classi diverse dalla prima rivolgersi alla scuola di stradario.

پچھلی کلاسوں سے مختلف دوسری کلاسوں میں اندراج کروانے کی صورت میں قریبی سکول میں رابطہ قائم کریں۔

I genitori degli studenti che non provvedono all'iscrizione nei tempi previsti, devono recarsi quanto prima presso la propria scuola di stradario ma in questo caso l'inserimento in corso di anno scolastico diventa molto complesso.

مقرر مدت میں اندراج نہ کروانے کی صورت میں والدین، جلد از جلد اپنے رہائش کے قریب سکول میں جا کر پتہ کریں۔ یاد رکھیں کہ اس بار بچوں کو تعلیمی سال کے دوران داخل کرنا کافی دشوار ہو گا۔

Nota: i ragazzi di età compresa tra 6 anni e 16 anni hanno il **diritto/dovere** di andare a scuola e completare il percorso scolastico.

نوٹ: تمام بچے جن کی عمر 6 سے 16 سال کی ہو، انہیں سکول جائیں اور اپنے تعلیمی سال مکمل کرنا حق/فرض ہے۔

*Per ulteriori informazioni e chiarimenti anche in lingua urdu, rivolgersi all'ufficio immigrazione in:
مذید معلومات اور وضاحت کے لئے امیگریشن دفتر میں رابطہ قائم کریں: 0574 1835421 فون، پتہ Via Roma 101*

